

**Bago University**  
**Department of Oriental Studies**  
**First Semester Examination, March 2019**

Fourth Year

OS- 4102

Oriental Studies Specialization)

Pāli Literature (Non-canonical)

Time Allowed: (3)Hours

Answer ALL questions.

(a) Match each of the items in list A with the appropriate item given in list B.

- |                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| (1) cattāri jhānāni | (a) Could not stand    |
| (2) ācikkhitvā      | (b) Own power          |
| (3) garukam         | (c) The chief city     |
| (4) attano baleneva | (d) With difficulty    |
| (5) bhadram passati | (e) Pointed out        |
| (6) agganagaram     | (f) The four ecstasies |
| (7) agganagaram     | (g) Views it as good   |
| (8) asakkontā       | (h) The chief city     |

(b) Answer the meaning of the following words.

Paripakke dhaññe , udakappavesanam , nidahitvā , saddhindriya ,  
manoramā ,sītacchāyā , lahukam ,paṭisattunā

. Translate the following into English

- (a) Anāthapiṇḍiko hi vihārameva uddissa catupaññāsakoṭṭidhanam buddhasāsane vikiritvā sathari jetavane viharante devasikam tīṇi mahāupaṭṭhānāni gacchati, gacchanto ca "Kim nu kho ādāya āgatoti sāmanerā vā daharā vā hatthampi me olokeyyūn" ti tucchahattho nāma na gatapubbo.
- (b) Tatrime sattavidhā cittā pavattanti, ye te, mahārāja, sarāgā sadosā samohā sakilesā abhāvitakāyā abhāvitasilā abhāvitacittā abhāvitapañña, tesam taṃ cittam garukam uppajjati dandham pavattati Kim kāraṇā? Abhāvitattā cittassa.
- (c) Rājā mūsilam pakkosāpetvā "saccam kira tvaṃ ācariyena saddham sākaccham karissasī" ti pucchitvā "saccam ,devā"ti vutte "ācariyena saddhim viggaho nāma na vaṭṭati ,mā kari" ti vāriyamānopi "alam, mahārājā, hotuyeva----jānissāmā"ti āha
- (d) "Bhante nāgasena, buddho sabbaññū" ti? "Āma, mahārāja, bhagavā sabbaññū, na ca bhagavato satatam samitam nānadassanam paccupaṭṭhitam, āvajjanapaṭibaddham bhagavato sabbaññūtaññam, āvajjitvā yadicchakam jānātīti. "Tena hi, bhante nāgasena, Buddho asbbaññūti. Yadi tassa pariyesanāya sabbaññūtaññam hotī" ti.

.Discuss the story of Anāthapiṇḍika.

.Explain the one who attained Anāgāmi Magga and Phala.

(OR)

Write grammatical notes on the following :

gaṇhimsu , dullabhati , asakkonti , sakkhissāmi ,pāpuṇimsu , gaccheyyūn , pakkāmīti ,  
āgamissati

.What are the lessons you have got from the Guttilajātaka.

(OR)

Discuss fully about the story of Seven Red fish.